

หากแพทย์ของท่านปิดทำการ  
โทร 1300 HOME GP –  
เบอร์ตรง: (02) 8724 6300  
เพื่อนัดแพทย์ให้มาตรวจหลังเวลาทำการ  
พร้อมเรียกเก็บเงินโดยตรงจากรัฐบาล

แพทย์ของเราจะมาหาท่านซึ่งช่วยลดการไปแผนกฉุกเฉินโดยไม่จำเป็นและให้ผู้ป่วยมีทางเลือกในการรอที่บ้าน

เราไปพบได้ที่โรงพยาบาล ศูนย์พยาบาลผู้ป่วยและผู้สูงอายุ บ้านพักสำหรับผู้ที่ย้ายออกจากครอบครัว และที่พักอาศัยส่วนตัว

แพทย์นำชุดรักษาพยาบาลเบื้องต้นไปด้วยซึ่งมียาพื้นฐานหลายประเภทเพื่อที่ผู้ป่วยอาจเริ่มต้นการรักษาได้ทันที

ศูนย์ลูกค้าสัมพันธ์ของเราเปิด 24 ชั่วโมง / 365 วันต่อปีสำหรับคำถามต่าง ๆ

1300 HOME GP เรียกเก็บเงินโดยตรงจากรัฐบาลสำหรับผู้ป่วยทุกคนที่ถือบัตรเมดิแคร์หรือบัตรดีวีเอ ส่วนผู้ป่วยที่มีประกันเอกชนนั้นจะถูกเรียกเก็บเงิน

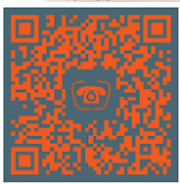
**บริการแพทย์ตรวจถึงบ้าน  
ให้บริการตามเวลาดังนี้:**

18:00 น.	วันจันทร์ถึงวันศุกร์
12:00 น.	วันเสาร์
24 ชม.	วันอาทิตย์และวันหยุดราชการ

**ดาวน์โหลดแอปเพื่อจอง**

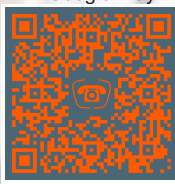
สแกนรหัส QR เพื่อดาวน์โหลดแอปสมาร์ตโฟนของเรา

Itunes



THAI

Google Play

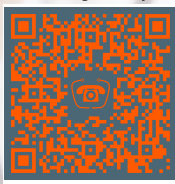


Itunes

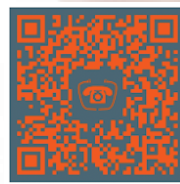


KOREAN

Google Play

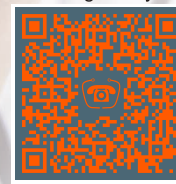


Itunes



ARABIC

Google Play



병원이 문을 닫았을 때  
1300 홈 닥터 서비스 –  
직통: (02) 8724 6300  
병원이 문을 닫는 시간에 제공되는  
벌크빌(Bulk bill) 방문 서비스

저희 의사가 여러분의 가정을 방문, 환자들이 불필하게 응급실에 가는 것을 가급적 줄이고, 집에서 기다릴 수 있도록 대안 방안을 제공합니다.

호텔, 양로원, 그룹홈 및 개인 주택을 방문합니다.

의사들은 환자 방문시 일반 약품이 다양하게 구비된 스타터 팩을 소지, 환자가 즉시 치료를 받을 수 있도록 합니다.

콜센터는 24 시간 / 365일 운영됩니다.

1300 홈 닥터 서비스는 메디케어카드, DVA 카드를 소지한 모든 분에게 벌크빌로 제공되며, 프라이빗 환자에게는 비용이 부과됩니다.

**가정 방문 서비스 운영시간은 아래와 같습니다:**

월요일 ~ 금요일 :	오후 6시부터
토요일 :	정오 12시부터
일요일 및 공휴일 :	24시간 운영

**예약 앱 다운로드**

본 서비스 이용을 위한 스마트폰 앱 다운로드는 아래 QR 코드를 스캔하시면 됩니다.

إذا كانت عيادة طبيبك العام مغلقة  
اتصل على الرقم 1300 HOME GP  
المباشر: (02) 8724 6300  
لكي يزورك الطبيب في منزلك بعد ساعات الدوام  
مقابل دفعات تُحْمَل على المديكير

سيأتي أطباؤنا إليك، وبهذا نساعد على الحد من الحضور غير الضروري لأقسام الطوارئ وتوفير خيار بديل للمرضى للانتظار في بيوتهم.

نزور المرضى في الفنادق ودور التمرريض والمنازل الجماعية والمسكن الخاصة.

يحمل أطباؤنا مجموعة علاج متكاملة تحتوي على الكثير من الأدوية الشائعة لكي يتمكن المرضى من البدء في تلقي العلاج فوراً.

مركز الاتصال لدينا مفتوح للاستعلامات على مدى 24 ساعة / 365 يوماً في السنة.

تُحْمَل دفعة خدمة 1300 HOME GP لاستدعاء الطبيب للمنزل على بطاقة المديكير أو بطاقة DVA للمرضى الذين يحملون هذه البطاقات. يُعنى أطباؤنا بالمرضى الخصوصيين مقابل رسم.

**تتاح الزيارات المنزلية من**

من الاثنين إلى الجمعة	6.00 مساءً
أيام السبت	12.00 ظهراً
أيام الأحد والعطلات الرسمية	على مدى 24 ساعة

**حَمَل البرنامج التطبيقي الخاص بال حجز**

امسح رمز الاستجابة السريع QR لتحميل البرنامج التطبيقي الخاص بنا على الهاتف الذكي.



SYDNEY MEDICAL SERVICE  
CO-OPERATIVE LTD  
1300 HOME GP

**BULK BILLED  
HOME VISITS  
TELEHEALTH**

**\*Conditions Apply**

“We care for you at home when  
your GP is closed.”

LANGUAGES:  
ENGLISH  
MANDARIN  
ARABIC  
KOREAN  
SPANISH  
VIETNAMESE  
THAI

INTERPRETER SERVICE  
AVAILABLE 24HR

PLEASE CALL: 1300 131 450

NATIONAL REPLAY SERVICE (NRS)  
FOR DEAF PATIENTS AVAILABLE 24HR

PLEASE CALL: 133 677 24

**02 8724 6300**

**IF YOUR GP IS CLOSED  
CALL 1300 HOME GP –  
DIRECT: (02) 8724 6300  
FOR A BULK BILLED AFTER  
HOUR HOME VISIT AND TELEHEALTH**

Our doctors will come to you helping to minimize unnecessary attendances to emergency departments providing patients with an alternative to wait at home.

We attend hotels, nursing homes, group homes and private residences.

Doctors carry starter packs for many common medications so patients may start treatment immediately.

Our call centre is open 24 hrs / 365 days a year for enquiries.

1300 HOME GP Bulk Bills all patients that hold a Medicare or DVA card, private patients are attended to for a fee.

**HOME VISITS ARE FROM:**

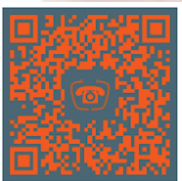
6:00PM MONDAY TO FRIDAY  
12:00PM SATURDAY  
24HRS SUNDAY AND PUBLIC HOLIDAYS

**Download Booking App**

Scan the QR Codes to download our smartphone app.

Itunes

Google Play



ENGLISH

**SI SU CENTRO  
MÉDICO ESTÁ CERRADO  
LLAME a 1300 HOME GP -  
LÍNEA DIRECTA: (02) 8724 6300  
PARA RESERVAR UNA VISITA  
SUBVENCIONADA A SU HOGAR**

Nuestros médicos le visitarán, reduciendo así la asistencia innecesaria a los servicios de urgencias y ofreciendo a los pacientes la alternativa de esperar en su casa.

Ofrecemos visitas a hoteles, residencias de ancianos, hogares comunitarios y residencias particulares.

Nuestros médicos llevan en su maletín los medicamentos más comunes por lo que los pacientes pueden ser tratados de inmediato.

Nuestro centro de llamadas está abierto 24 horas los 365 días del año para cualquier consulta.

1300 HOME GP ofrece visitas subvencionadas a todos los pacientes titulares de una tarjeta DVA o Medicare, y asiste a pacientes particulares cobrando la tarifa correspondiente.

**HORARIO DE VISITAS AL HOGAR:**

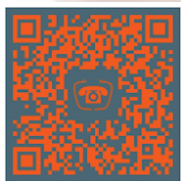
A partir de las 6:00 de la tarde DE LUNES A VIERNES  
A partir de las 12:00 de la tarde SÁBADOS  
24 horas DOMINGOS Y FESTIVOS

Descargue la aplicación para hacer la reserva

**Escanee los códigos QR para descargar nuestra aplicación para teléfonos inteligentes.**

Itunes

Google Play



SPANISH

**IF YOUR GP IS CLOSED  
热线 1300 HOME GP –  
直机 (02) 8724 6300  
非办公时间上门就诊预约热线  
(可医保转账)**

我们的医生可提供上门服务，帮助你们减少不必要的出行就医，为您提供在家等候的就诊方式。

我们可以出诊宾馆，养老院，团体之家以及私人住所。

出诊医生都会随身携带就诊包，可提供多种常见医药，以便患者及时接受治疗。

我们的呼叫中心全天24小时全年365天接待询问。

1300 HOME GP 支持所有Medicare或DVA卡持卡人直接通过澳洲国民医疗健康保险卡转账付费，私人患者需支付出诊费。

**上门就诊时间：**

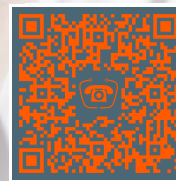
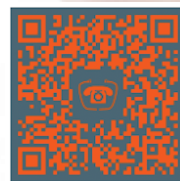
6:00PM 周一至周五  
12:00PM 周六  
24HRS 周日和公共假期

**下载预约软件**

扫描二维码即可在智能手机下载预约软件

Itunes

Google Play



MANDARIN

**NEÛ BÁC SĨ GIA ĐÌNH CỦA  
QUÝ VỊ ĐÓNG CỬA  
HÃY GỌI 1300 BÁC SĨ ĐA KHOA  
ĐẾN CHẨN BỆNH (1300 HOME GP)-  
SỐ TRỰC TIẾP: (02) 8724 6300  
ĐỂ LÀM MỘT CUỘC HẸN NGOÀI GIỜ  
TẠI TƯ GIA KHÔNG BÙ THÊM CHI PHÍ  
(BULK BILL)**

Bác sĩ của chúng tôi sẽ đến nhà quý vị để giúp giảm thiểu việc không cần thiết phải đến các khu cấp cứu qua một cách thức khác dành cho bệnh nhân là chờ đợi tại tư gia.

Chúng tôi đến các khách sạn, viện dưỡng lão, các khu nhà tập thể và tư gia.

Bác sĩ mang theo những hộp thuốc dùng khởi đầu của các loại thuốc thông thường để bệnh nhân có thể tức thời bắt đầu sự trị liệu.

Trung tâm liên lạc của chúng tôi hoạt động 24 tiếng/365 ngày một năm để đáp ứng mọi thắc mắc.

1300 BÁC SĨ ĐA KHOA không tính chi phí (Bulk Bill) cho tất cả bệnh nhân có thể Medicare hoặc thẻ DVA, các bệnh nhân tư phải trả phí tổn chẩn bệnh.

**GIỜ KHÁM BỆNH TẠI GIA BẮT ĐẦU TỪ:**

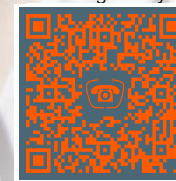
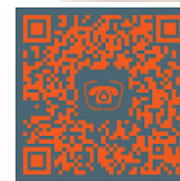
6:00 GIỜ CHIỀU THỨ HAI ĐẾN THỨ  
SÁU 12:00 GIỜ TRƯA THỨ BẢY  
24 GIỜ CHỦ NHẬT VÀ CÁC NGÀY LỄ CÔNG CỘNG

**Hãy Tải App Lấy Hẹn**

Chụp lướt mặt số QR để tải app dành cho smartphone của chúng tôi.

Itunes

Google Play



VIETNAMESE